

新たなフードツーリズムで
琵琶湖独自のエコツーリズムを！
NEW FOOD TOURISM AS LAKE BIWA'S
UNIQUE ECOTOURISM!

鈴木 洲太



琵琶湖 - 検索
([bing.com](https://www.bing.com))

琵琶湖に生息している生き物 在来種

Living creatures inhabiting Lake Biwa; Native species.



琵琶湖にいる魚 - 検索
(bing.com)

ゲンゴロウブナ
crucian carp



琵琶湖にいる魚 - 検索
(bing.com)

ビワマス
biwa trout



琵琶湖にいる魚 - 検索
(bing.com)

ビワコオオナマズ
Lake Biwa catfish

63種類
63 types !!

琵琶湖に生息している生き物 外来種

Living creatures inhabiting Lake Biwa; Alien species.



琵琶湖にいる外来種 - 検索 (bing.com)



琵琶湖にいる外来種 - 検索 (bing.com)



琵琶湖にいる外来種 - 検索 (bing.com)

ブラックバス
black bass

ミシシippiaカミミガメ
Mississippian tortoise

ブルーギルbluegill

生態系のバランス
が崩れる
Ecosystems are
out of balance.

外来種を駆除する必
要があるInvasive
species need to
be exterminated.

駆除するのに後ろめたさがある

We feel guilty about exterminating them.

- ・多くの人々が外来種を駆除するのに、「生きているのに可哀そう」「殺すだけ殺すのは違う」と考える人も実際に存在する

Many people are trying to get rid of invasive species, but some people think, "Poor thing, it's alive. There are actually people who think that it is wrong to just kill them.



外来種駆除 - 検索 (bing.com)



- ・外来種も普通の魚のように美味しく食べれる、外来種も利用することができるというのを知ってもらうことで、**駆除に対するマイナスイメージが無くなる**

By letting people know that non-native species can be eaten as deliciously as regular fish, the negative image of extermination will disappear.

駆除の方法

- 漁業関係者に協力してもらう
- 釣り人に釣ってもらう
- 定期的にイベントを開催し、地域の人にも協力してもらえる



- 捕獲した外来種は琵琶湖に戻すことなく、臨時のため池やいけすで一旦保管する

琵琶湖独自のエコツーリズムとは？

What is Lake Biwa's unique ecotourism?

- ・ 鮎ずしのような琵琶湖独自の食べ物を新たに生み出す Creating new foods unique to Lake Biwa, such as funa-zushi
- ・ 外来種を加工して作った肥料を琵琶湖周辺の棚田や畑に使用し、農作物をブランド化する Fertilizer made from processed non-native species is used in terraced rice paddies and fields around Lake Biwa in order to brand crops.



新しい形のフードツーリズムを琵琶湖オリジナルのエコツーリズムとして推し進めていく Promoting a new form of food tourism as Lake Biwa's original eco-tourism

琵琶湖独自の食べ物とは？

What is Lake Biwa's unique food?

- ・ 外来種を使ってフィッシュバーガーやフィッシュチップスを作る

Using non-native species to make fish burgers and fish chops.



[フィッシュバーガー - 検索 \(bing.com\)](#)



[フィッシュチップス - 検索 \(bing.com\)](#)

外来種を加工した肥料は肥料として役立つのか？ Is fertilizer processed from exotic species useful as a fertilizer?

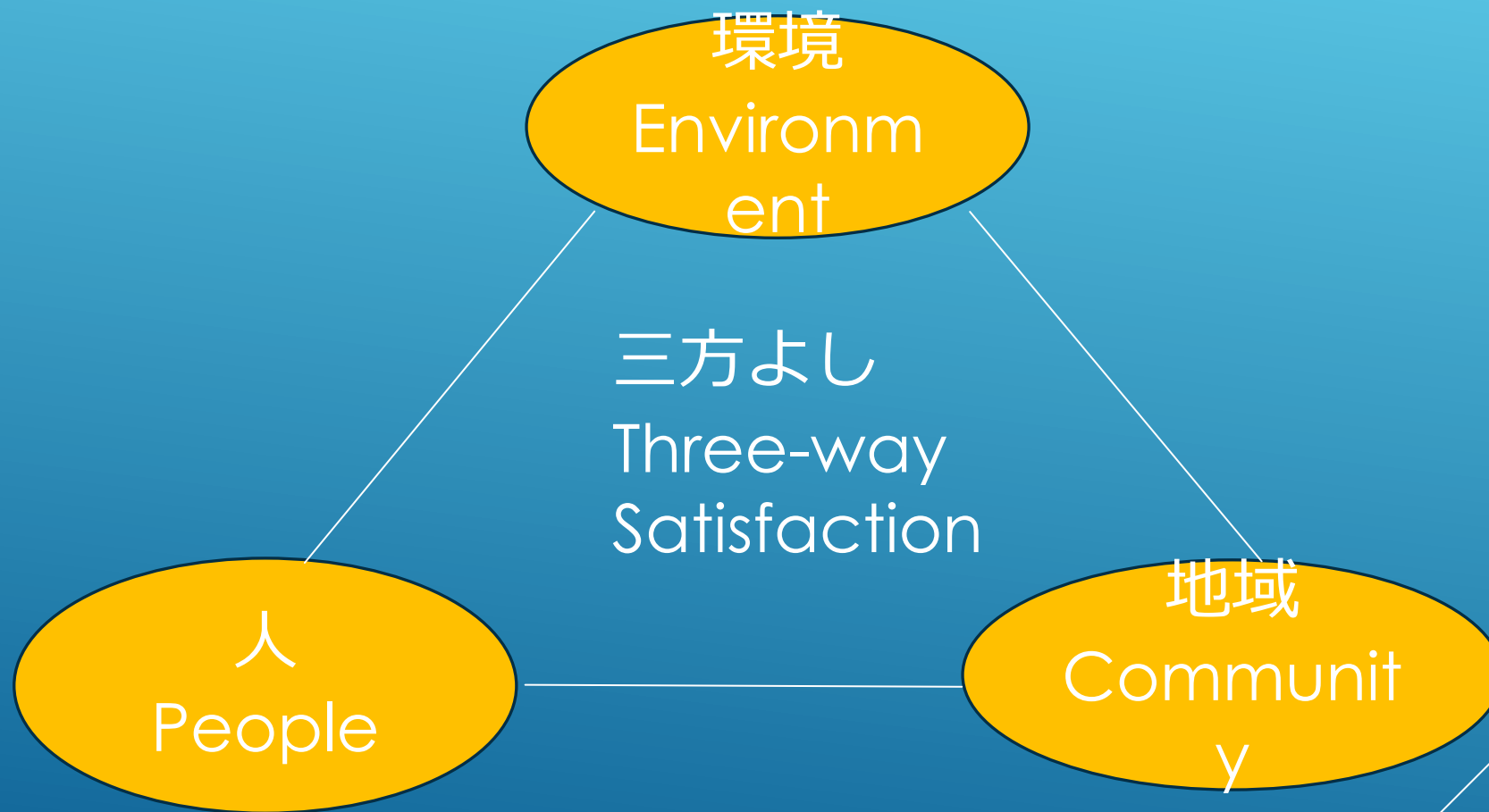
- ・ 実際に魚粉として肥料を使っている農家もいる
Some farmers actually use fertilizer as fishmeal.
- ・ 自然の動植物を使っているため、環境にやさしく、エコな肥料
Environmentally friendly and eco-friendly fertilizer because it is made from natural plants and animals
- ・ 分解されやすいので、早く肥料効果が期待できる
Easy to decompose, so fertilizer effect can be expected quickly.

フードツーリズムのプラン例

Food Tourism Plan Example

- ・琵琶湖周辺にある飲食店に協力してもらい、フィッシュバーガーやフィッシュチップスを販売し、SNSなどで投稿してもらおうと、滋賀県で使えるクーポンや外来種の肥料で作った農作物をプレゼントする。 We will ask restaurants in the Lake Biwa area to cooperate and sell fish burgers and fish tips, and if they post them on SNS, etc., we will give away coupons that can be used in Shiga Prefecture and farm products made with fertilizer from non-native species.
- ・家族連れ、カップル向けに実際に外来種を釣って、釣った魚でフィッシュバーガーやフィッシュチップスを作る体験を企画する。 Plan an experience for families and couples to actually catch non-native species and make fish burgers and fish tips with the fish they catch.

どんな効果があるの？ What are the effects?



環境
Environment



琵琶湖 - 検索
(bing.com)

- ・ 外来種が少なくなり、琵琶湖の生態系が改善される Less
invasive alien species and an improved ecosystem in Lake Biwa
- ・ 自然のものを使った肥料なので環境にやさしい
Environmentally friendly because the fertilizer is made from natural
products
- ・ 食糧難が叫ばれる中での 新しい食料の発見
Discovering new food sources amidst the growing food shortage.

人
People



エコツーリズム 琵琶湖
- 検索 (bing.com)

- ・ 風変わりな食べ物に興味を持って、食べに来てくれる

People are interested in quirky food and come to eat it.

- ・ 外来種の駆除に後ろめたさが無くなり、
たくさんの方が協力してくれる

Many people are willing to cooperate with us because they no longer feel guilty about exterminating non-native species.

地域 Community



地域活性化 イラスト - 検索 (bing.com)

- ・ 外来種を加工した肥料で育てた農作物をブランド化し、滋賀独自の農作物をアピールできる
Branding crops grown with fertilizers processed from non-native species.
Shiga's unique agricultural products can be promoted.
- ・ 独自の農作物、風変わりな食べ物で滋賀に観光客を呼ぶことができ、**地域が活性化**する
Unique agricultural products, quirky food can bring tourists to Shiga and revitalize the region.

外来種を殺すだけから、 殺して生かす戦略へ

From just killing non-native species to a strategy of killing them and making the most of them.